

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE

सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)

(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.:
आवेदन संख्या :

W/0825/1062

APPLICATION DATE
आवेदन तिथि:

20/10/2025

NAME of APPLICANT:
आवेदक का नाम:

SANTANU CHATTERJEE

AGE-YEARS वय-वर्ष:

54

SEX लिंग:

M

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:

पिता/कपड़ायक का नाम:

SUDHANSU CHATTERJEE

PRESENT RESIDENCE ADDRESS : बस्तीमान आवासीय पल:

BORA KAMALAPUR, HOOGHLY 712306, WEST BENGAL

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई आवासीय पल:

MADRAS

OCCUPATION:

अवसरप

TOTAL ANNUAL INCOME:

कुल वार्षिक आय

COBBLER
 $2000 \times 12 = 24000/-$

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

(Attach Proof of Income)

(आय का साक्ष्य संलग्न)

PAN No. स्थाई खाता संख्या:

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):

जब आप आय कर रहे हैं (जो आन्ध हो उस पर सही का निशान लगाये।

Yes / No

हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	SANTANU CHATTERJEE	59	M	SAYE
2.	ARCHANA CHATTERJEE	50	F	LIFE
3.	SREYA CHATTERJEE	28	F	DAUGHTER
4.	SAYAN CHATTERJEE	83	M	SON

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

सहायता के लिये विनाशि आधार

BPL Card (Attach Card Copy) गरीबों रेखा के लिए प्रयाप पत्र (प्रयाप पत्र की सहायता प्राप्त संलग्न करें)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अन्य आवासीय प्रयाप पत्र (प्रयाप पत्र की सहायता प्राप्त संलग्न करें)	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड (प्रयाप पत्र की सहायता प्राप्त संलग्न करें)	Any Other Basis/Proof अन्य कार्य साक्ष्य
---	--	---	---

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विनाशि का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रीव्युएट सूची संलग्न
1.	DIAGNOSIS - CATHRARE (RF)
2.	SURGERY! ER (GICU+TOC)

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES

इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशी

DECLARATION by APPLICANT: अवेदक द्वारा घोषणा करें:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्रकाश में लिखे गये सभी विवरण यही जानकारी के अनुसार सत्य एवं सच्ची हैं। और, कोई विवरण उस काम का अध्ययन वा काम करता है तो मेरी सहायता दिलें जो आवश्यक है।
- 2) मेरे हाथ जो सहायता गाँधी "कोशिका फाउंडेशन", से ही जा जाती है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य के लिये किया जायेगा, जो इस प्रकाश में भरा जाए है।
- 3) मैं दृष्टि करता हूं कि विवरण सहायता हेतु यह प्रयोग कर रहा है, उस राशि का अधिकार या सकल डिस्ट्रिब्यूटर/बोमा कम्पनी से न हो लिया है और न ही घोषणा में है।

AGREEMENT by APPLICANT: (अवेदक द्वारा कराया)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रकाश जो अस्त्रे हस्ताक्षर या अवेदक की छाप लगाकर, मैं (अवेदक) अपनी सहायता की पुष्टि करता हूं कि "कोशिका फाउंडेशन और उपयोग न्यायी" जो अधिकृत करता हूं कि मेरा नाम, नाम, फोटो और जो विवरण इन प्रकाश में घोषित है, उसे "कोशिका" हस्ताक्षर, नामांकन, दान, याचना/या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियाँ और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रकाश प्राप्तन करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्राप्त का विवरण मेरे हस्ताक्षर के पहले व बाद मेरे कामों के लिए "कोशिका फाउंडेशन" व न्यायी अधिकृत है।
- 2) मैं (अवेदक) इस जाति से सहमत हूं कि मेरा नाम, नाम, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से जुड़ता है युक्त स्थान, सहायता का इकायर वही स्थान। इस समर्थन में "कोशिका" एवं उसके न्यायी अधिकृत का नियम और वाक्यावादी होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

अवेदक के हस्ताक्षर या अंगूठे का लियान

Santosh chatterjee

AGREEMENT by HOSPITAL: (हस्ताक्षर द्वारा कराया)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षरी को अंगूठे से लगाकर, उसे "कोशिका फाउंडेशन" से लिये हुए सहायता की जाती है, जिसे हम (हस्ताक्षर) निम्न दस्तावेज से नाम व लॉकिन लगाते हैं।

- 1) यह कि न हो जानकारी और न हो विवरण में लिये सहायता किसी भी जाकारी संस्थान या लिये जाने वाले दस्तावेजों में संगत न हो जाए, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से लिया गया/विनाई उसके दस्तावेज में "कोशिका फाउंडेशन" हाथ सहायता किया गया अधिकारी/काम करता हूं मन्तुर वही सहायता की जाता है जो अधिकारी ने किसी अन्य संस्थान से सहायता देने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस दृष्टि से स्वास्थ्य काम करता है कि अध्ययनालय द्वारा उस दस्तावेज से ही किसी भी जाकारी संस्था या किसी अन्य संस्थान से नहीं लोगा/देंगा।
- 2) "कोशिका फाउंडेशन" से ली यो सहायता कोइस विवरण प्रदृष्टि की है। योगी पर इसका दाता ही यह सहायता का नियम देने वाले हर दस्तावेज के लोग जो जानकारी है और "कोशिका फाउंडेशन" हाथ लियी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये इसका ने योगी के दस्तावेज सुखा और आगे जाने की जाती लियानदारी योगी एवं हस्तावेज को होगी और "कोशिका" को कोई शुरूका या विवरणों द्वारा जानाये में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:
स्वीकृती के लिये संस्कृति

Date of Surgery अंगृप्रथम की तारीख 20/09/25	Dr. S. Chatterjee Das Director M.B.B.S M.S (Gastro Endoscist) (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) दासका का नाम व हस्ताक्षर व रोगी का	Opton Avhijit Das Senior Senior on behalf of Hospital Sankata नाम व हस्ताक्षर अधिकृत अधिकारी अन्तिम डायरेंसी है
---	---	---

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

SIGNATURE of TRUSTEE 1

न्यायी हस्ताक्षर।

Safayal

SIGNATURE of TRUSTEE 2

न्यायी हस्ताक्षर।

Sicne